

Noviny

ročník 11/únor 2013/zdarma



MĚSTO
ČESKÝ KRUMLOV

Slovo starosty k práci koalice v uplynulých dvou letech



Foto: Libor Sváček

Text Dalibor Carda

V uplynulých dnech jsem se na setkání s občany města přesvědčil, že informací o činnosti města není nikdy dost. Při vší snaze nové koalice o zveřejnění co největšího možného množství informací na internetu a v Novinách města, nejsou pro mnohé tyto informace tak dostupné, jak bychom si přáli. Já sám nejsem příznivcem velkého psaní. Místo prezentace dosažených výsledků se raději pouštím do řešení nových úkolů. V novinách jsou zveřejněny jen části

mých vyjádření a v televizi pak jen několikaveršinné zlomky mých stanovisek k problémům, kterým se média věnují. To dává prostor pro zkratkovité informace, které se vám občanům dostaly v minulých týdnech z dílny vedení místní ODS. Pisatelé hodnotí naše dvouleté působení na radnici jako neúspěšné, a přitom si neuvědomují, že kritizují svou dvacetiletou práci a osmi-leté období, kdy starostové byli právě zástupci jmenované strany. Po nástupu

na radnici mě velice překvapilo velké množství takzvaných kostlivců, které nikdo dlouhodobě neřešil. Řešení byla odsouvána tak dlouho, až je nyní není kam odložit. Jsme kritizováni, že se nepodařilo během dvou let odstranit ty mnohaleté kostlivce, které na radnici zanechala vláda ODS. Dovolte tedy několik příkladů s velmi stručným komentářem.

Pokračování textu na straně 3.

strana 2

Management plán
pro statek UNESCO
Historické centrum
Českého Krumlova

strana 5

Výsadba zeleně
v ulici
Pod Kamenem

strana 6

Projekt „Revitalizace
areálu kláštera“
úspěšně pokračuje

www.ckrumlov.cz/obcan

Program jednání zastupitelstva

čtvrtek 28. únor 2013 od 16 hodin
Městský úřad Český Krumlov, Kaplická 439, 3. patro

www.ckrumlov.cz/zastupitelstvo

Management plán pro statek UNESCO Historické centrum Českého Krumlova

Text Monika Petrů, Jitka Zikmundová, Jan Lippl

Podle mezinárodní Úmluvy o ochraně světového kulturního a přírodního dědictví jsou na **Seznam světového dědictví UNESCO (dále Seznam)** zapisovány statky na základě prokázané vynikající celosvětové hodnoty. **Management plán neboli plán nakládání s památkou zapsanou na Seznam** je jeden z nástrojů pro zachování a péči o tuto vynikající celosvětovou hodnotu. Pro památky, které se ucházejí o zápis na Seznam je Management plán povinnou součástí nominační dokumentace, památky, které již na Seznamu jsou zapsány a Management plán dosud nemají, jej musí dodatečně zpracovat. To je i případ Českého Krumlova.

Management plán statku Historické centrum Českého Krumlova byl zpracován ve čtyřech etapách od roku 2009. Výstupem pro odborníky, vedení města, ale i širokou veřejnost je elektronická verze formou map, které v různých vrstvách zachycují vývoj a změny na území statku (v Českém Krumlově je to území městské památkové rezervace), ale i změny v širším území, které mohou statek ovlivňovat. Statistické údaje pravidelně sbírané a aktualizované umožňují po zpracování a vyhodnocení sledovat trendy. Tvorbu Management plánu Českého Krumlova ve všech etapách podpořilo **Ministerstvo kultu-**

ry České republiky částkou 648.598 Kč, vlastní podíl města Český Krumlov je 281.457 Kč. Město Český Krumlov požádalo i v roce 2013 o podporu na další etapu Management plánu, vzniknout má praktická příručka pro vlastníky kulturních památek na území statku zapsaného na Seznam světového dědictví UNESCO. Management plán je jedním z rozvojových dokumentů města a měl by se stát podkladem pro **Akční plán rozvoje města Český Krumlov.**

V roce 2012 byla vylepšena a obohacena elektronická mapová aplikace Management plánu. Kromě průběžné aktualizace grafických objektů a statistických údajů již existujících mapových vrstev (pasport památek, zábory veřejného prostranství, obyvatelstvo, nemovitý majetek, ubytovací kapacity aj.) vznikly dvě nové vrstvy map: odpadové hospodářství a kamerový systém na území města (vrstva kamerový systém není ovšem z pocho-pitelných důvodů veřejnosti přístupná). **Byl vylepšen design celé aplikace** včetně nové, modernější vizualizace základní podkladové mapy.

V aplikaci **přibyly nové ovládací prvky** jako například provázání objektů z pasportu památek se šikmými leteckými snímky (tzv. ptačí pohled) na Mapy.cz a je tedy možné si památ-

ky prohlížet z více stran a úhlů.

Novinkou jsou **letecké snímky z roku 2011** získané od Českého úřadu zeměměřického a katastrálního.

Opravdovou mapovou „lahůdkou“ jsou tzv. **Císařské otisky stabilního katastru** vyhotovované od roku 1826, které představují nejstarší souvislé katastrální mapování v českých zemích.

Rozvoj a vylepšení mapových aplikací a vyhodnocení plnění projektů Management plánu – návrhové části z roku 2010 byl cíl projektu s názvem „Implementace a doplnění E-Management plánu pro historické centrum Českého Krumlova“. Projekt podpořilo, stejně jako všechny předchozí, Ministerstvo kultury České republiky z Programu podpory památek UNESCO.

Management plán je ke stažení na:

www.ckrumlov.cz/managementplan.

Adresa mapové aplikace:

<http://mapy.ckrumlov.cz>,

záložka „Historické dědictví“.



Jednání na téma otáčivého hlediště pokračují

V minulých dnech byla **znovu zahájena jednání** k tématice otáčivého hlediště. Dne **10. ledna 2013** se za účasti představitelů Ministerstva kultury, města Český Krumlov, města České Budějovice, Národní památkového ústavu a Jihočeského divadla konalo setkání, kde se **všechny zúčastněné strany** shodly na tom, že nadále budou hledat vhodné řešení problematiky otáčivého hlediště a revitalizace zámeckých zahrad v Českém Krumlově tak, aby byla zachována možnost realizace sezónních divadelních představení **na stávajícím místě** před letohrádkem Belárie a současně, aby nebyla ohrožena mimořádná univerzální hodnota, pro kterou byl Český Krumlov zapsán na Seznam světového dědictví, a byla respektována zásada autenticity a integrity. Všechny zúčastněné strany se dále shodly na tom, že **vhodným řešením je realizace demontovatelného otáčivého hlediště** pro období divadelních sezón na stávajícím místě.

Nové zázemí divadla, odpovídající nárokům na moderní provoz otáčivého hlediště, bude realizováno mimo zámeckou zahradu ve vhodném prostorově provozním vztahu k hledišti. Zástupci města Český Krumlov uvedli, že v rámci územního plánu budou vytvořeny podmínky k umístění zázemí k otáčivému hledišti mimo zámeckou zahradu.

Národní památkový ústav zpracuje věcný záměr a rámcový časový harmonogram rehabilitace zámecké zahrady v Českém Krumlově s demontovatelným hledištěm na shora uvedeném místě a s divadelním zázemím mimo zahradu v termínu do 15. 3. 2013. Materiál bude podkladem pro připravovanou **architektonickou soutěž**. Statutární město České Budějovice v termínu do 15. 3. 2013 zpracuje podklad k návrhu architektonické soutěže na otáčivé hlediště v Českém Krumlově a jeho zázemí v souladu s dohodnutými stanovisky všech zúčastněných.

Odbor mezinárodních vztahů (UNESCO) připraví pro paní ministryni kultury text **pozvání pro předsedu Mezivládního výboru pro světové dědictví** a zástupce sekretariátu uvedeného výboru (World Heritage Center) **ke konzultacím** do České republiky, a to v termínu přelom duben/květen 2013, jejichž předmětem bude návrh podmínek architektonické soutěže a věcný záměr rehabilitace zámecké zahrady včetně rámcového harmonogramu. Další schůzka zúčastněných stran se bude konat na přelomu března a dubna 2013 na Ministerstvu kultury.

Zastupitelstvo města Český Krumlov na jednání dne 31. ledna 2013 vyjádřilo konstantní zájem na řešení problematiky zachování otáčivého hlediště v Českém Krumlově na stávajícím místě za podmínky, že nebudou porušeny závazky ochrany statku Historické centrum Českého Krumlova.

Slovo starosty k práci koalice v uplynulých dvou letech

pokračování ze str. 1

Zajištění skály Pod Kamenem

6 let se jezdilo po panelech. Rozhodnutím nového zastupitelstva města byla stavba zahájena a zdárně ukončena. Projektová dokumentace řešení křižovatky u Porákovu mostu nebyla předešlým vedením vůbec zahájena, jakoby se ani nepočítalo s dokončením zajištění skály. Po dohodě s Jihočeským krajem a Ředitelstvím silnic a dálnic jsou již nyní k dispozici studie řešení této křižovatky. Obdobné je to s křižovatkou u benzínové stanice Agip.

Školní hřiště u ZŠ Plešivec

Několik let nedokončený projekt. Stačila dohoda s dodavatelem na uhrazení části sporných nákladů a stavba je dokončena. Hřiště je v užívání školy a je dohodnuta možnost užívání veřejností v odpoledních hodinách.

Kašna na náměstí Svornosti

Po rekonstrukci byla nefunkční. Dodavatel odmítal uznat reklamace. Kašnu jsme tedy opravili na náklady města a teprve následně město vyhrálo soudní spor o náhradu této nekvalitní práce. Kašna již funguje bez závad a na zimu je zastřešena.

Kanalizace Nové Dobrkovice

Po dlouhých letech bylo nalezeno řešení, které dává reálnou šanci zahájit projektové práce a posléze i stavbu, která bude ve finančních možnostech města.

Revitalizace areálu Klášterů

Tato akce byla minulou radnicí odmítána. Je to jistě stavba velice náročná na přesnou práci a koordinaci celého městského úřadu a potažmo všech ostatních zúčastněných. Věřím však ve zdárné ukončení tohoto 300 milionového projektu financovaného z evropských fondů.

Digitalizace kina

Tak dlouho byla odkládána, až by v budoucnu nebylo co promítat. Neochota se kinu věnovat vedla až k téměř havarijnímu stavu topení, vzduchotechniky a dalšího technického vybavení. Postupnými kroky vrátíme s novým nájemcem kinu znovu kulturní tvář. V roce 2013 proběhne výměna oken a dveří, celková rehabilitace foyer a dalších prostor.

Střední školy v Českém Krumlově

Teprve dohoda nového vedení města s vedením jihočeského kraje převedla školy na Tavírně do majetku kraje prodejem. Kraj uvolní prostředky na dlouho městem odkládané opravy.

Zimní stadion

V letošním roce bude odstraněn havarijní stav rolbárny. Finančně také podpoříme hokejový klub, pokud se mu podaří získat grant na stavbu nových šaten, které jsou majetkem hokejového klubu. Dohoda je založena na úspěšném jednání vedení města s vedením klubu HC Slavoj.

Otáčivé hlediště

Ohledně otáčivého hlediště. Ihned po nástupu do funkce jsme iniciovali vznik komise ministra kultury k této problematice. Výsledky jednání jsou dostatečně známy z médií, pro která je to velmi zajímavá kauza. Za předchozích osm let neměla rada ani zastupitelstvo odvalu jednat na takto vysoké úrovni o budoucnosti otáčivého hlediště.

Obnova komunikací ve městě

Zavedli jsme filozofii komplexních oprav komunikací. Opravuje se tam, kde je špatný stav inženýrských sítí i povrchu. Během dvou let jsme rekonstruovali kompletně s inženýrskými sítěmi a veřejným osvětlením komunikace Rybniční, Masná, část ulice Do Vrchu. Nový povrch dostala část komunikací ve Vyšném v Podhájí. Zrekonstruován byl záplavou poškozený chodník Pod Kamenem. Instalováno bylo nové zábradlí na chodníku pod Plešivcem. Na rok 2013 se připravují komplexní opravy komunikací Dělnická, Na Spojce, Stříbrná, Slunečná, Skalní, Strmá, část Nových Domovů, Pod Vyhliškou a ulice 5. května.

Mosty a lávky

Společně se stavbou jezu byla provedena stavba lávky pod Plášťovým mostem, mostu u mlýna, lávky za hotelem Dvořák. V roce 2013 bude opravena kompletně se sítěmi lávka od pivovaru na Objížďkovou silnici současně s navazující komunikací. Během dvou let tedy čtyři mosty a lávky.

Parkoviště u městského parku

Dokončeno s výrazně nižší vysoutěženou cenou v prvním roce volebního období.

Kasárna Vyšný

Provedeny demolicе nepoužitelných objektů, výrazně sníženy náklady na elektrickou energii a hlídací službu. V současné době jednáme o nalezení strategického partnera.

Školní objekty, základní a mateřské školy

Zde je soustředěna pozornost na opravu střech a výměnu starých oken, čímž dojde ke snížení

energetické náročnosti všech objektů. Byla provedena přístavba nové jídelny na MŠ Vyšehrad a v roce 2013 bude vybudována nová kotelna na ZŠ Linecká.

Rekultivace a rozšíření městské skládky

Práce probíhají od roku 2012 a budou pokračovat ještě v roce 2013. Rozšířili jsme sběrný dvůr, a tím zjednodušili pro občany práci s tříděným a velkoobjemovým odpadem. Odkládání odpadu je zde zdarma.

Pro řízení prací na rekonstrukcích a opravách majetku města a pro všechny další rozvojové akce byl poprvé, v novodobé historii města, zaveden nový systém jejich plánování. Vše je zachyceno v tzv. **Akčním plánu rozvoje města na období 2013 - 2015**, který bude po schválení radou a zastupitelstvem města brzy zveřejněn. Tabulka Rozpočtových priorit, která tvoří nedílnou součást a nástroj Akčního plánu, vyčíslením nákladů za již provedené práce, umožňuje jejich dokonalý přehled v členění jednotlivých odvětví. Obsahuje také **přehled akcí**, které bude nutné v budoucích letech realizovat. Tento nástroj je interaktivní a bude neustále doplňován o nové aktuální a potřebné akce. Město tak bude mít k dispozici podklad pro sestavení jak kapitálového, tak běžného rozpočtu na další rok. Pro dobrou přípravu složitějších akcí ustanovuje rada města **pracovní skupiny** sestavené z úředníků příslušných odborů, odborníků na danou tematiku a zástupců radních či zastupitelů, kteří se chtějí aktivně podílet na jejich přípravě.

V tomto článku jsem se snažil vám, obyvatelům města, podat **stručný a jednoduchý přehled o vykonaných a nejbližší plánovaných akcích**, na které jsou v současném rozpočtu peníze a které se budou bez problémů realizovat. Pokud se podaří realizovat prodeje nepotřebného městského majetku, pozemků či objektů, budeme všechny tyto kapitálové příjmy investovat do potřebných staveb, které jsou občany nejvíce žádané. Změnili jsme celkovou filozofii **rozpočtu města**, a tak v něm tyto příjmy zatím nejsou zahrnuty. V minulých letech byly tyto namalované příjmy běžně součástí plánovaného rozpočtu a v případě jejich nenaplnění se rozpočet dostával do záporných čísel.

Na základě těchto informací si prosím sami udělejte obrázek o tom, jak současná koalice v tomto volebním období pracuje.

Dalibor Carda

ČKRF očima jednatele společnosti. Kritika nebyla založena na pravdě.

Text David Šindelář, Jiří Čtvrtník



Poslední dobou se často argumentace na poli politického soupeření nese v úrovni polopravd, překrucování skutečností a vytrhávání věcí ze souvislosti. Tento trend bohužel v argumentaci místní ODS prorostl i do českokrumlovské komunální politiky. V nedávné době mnozí z občanů Českého Krumlova obdrželi letáčky z dílny ODS. Ke kritice členů krumlovské ODS je nutné dodat pár skutečností.

Společnost **Českokrumlovský rozvojový fond** je obchodní společností ve stoprocentním vlastnictví města Český Krumlov. Práva a povinnosti vlastníka vykonává valná hromada, kterou tvoří rada města a tím město Český Krumlov ve společnosti zastupuje. Valná hromada je nejvyšší orgán společnosti a samozřejmě má v pravomoci určovat koncepci, strategii a podnikatelské plány této společnosti. Dne 31. 1. 2013 byly zastupitelstvu města předloženy dva základní strategické dokumenty společnosti ČKRF (Podnikatelský plán ČKRF spol. s r.o. a Aktualizace koncepce rozvoje ČKRF spol. s r.o.). Oba tyto dokumenty byly většinou přítomných zastupitelů schváleny, a to všemi hlasy opozičních zastupitelů. Tímto bych rád zastupitelům poděkoval. Takto určené cíle ČKRF mají v popisu povinností naplňovat jednatelé společnosti, kteří jménem společnosti vystupují a jednají a nesou za plnění těchto činností odpovědnost. Jako jednatel ČKRF bych se proto rád stručně vyjádřil nejen k fungování společnosti, ale i k letáku ODS, a to v mezích, které jednatele přísluší.

Jednatelé společnosti ČKRF mají za povinnost nakládat s prostředky společnosti v souladu s aktuálním a schváleným podnikatelským plánem, a to s maximálním důrazem kladeným na hospodárnost vynaložených prostředků. V tuto chvíli sice není hospodaření ČKRF za rok 2012 účtelně uzavřeno, avšak již nyní mohu zmínit, že předběžné hospodářské výsledky za rok 2012 vypadají mnohem lépe, než jaký byl pro tento rok schválený podnikatelský plán, a to zejména z toho důvodu, že se nám podařilo realizovat **úsporná opatření** jak

v oblasti nákladů výkonové spotřeby, tak v oblasti mzdových nákladů. Proto oproti plánu na rok 2012 se výše zisku bude blížit zhruba k 1,5 mil. Kč (což je o 1,4 mil. Kč nad plán). Pro zajímavost uvádím, že na rok 2013 je v podnikatelském plánu počítáno s hospodářským výsledkem ve výši 4,5 mil. Kč. Detailní informace o hospodaření ČKRF jsou veřejně dostupné na webových stránkách města (www.ckrumlov.cz/ckrf). Zde je možné se detailně seznámit s **výročními zprávami** a s **podnikatelskými plány** na jednotlivé roky.

Z těchto dokumentů je patrné, že **občané a město mají** z hospodaření ČKRF nezanedbatelné **zisky**. Pro přehlednost jsou to zisky **finanční** (nájemné za parkoviště aktuálně ve výši necelých 5 mil. Kč nebo ve formě zisku společnosti), dále přínosy ve formě **zhodnocování městského majetku** včetně nemalých investic do nemovitostí (které jsou z velké části zrekonstruovány a opraveny), v neposlední řadě i ve formě převzetí některých neprofitních agend, které v jiných městech musí vykonávat městský úřad a tyto činnosti se musí financovat z rozpočtu (propagace destinace, cestovní ruch, provoz muzea).

Nyní bych rád reagoval na některé body z výše uvedeného letáku ODS.

Ano, nabízí se možnost prodeje některé nemovitosti a investice takto získaných prostředků do realizace jiného projektu, který může být pro občany více přínosný nebo je více městotvorný a zcela legitimní (např. v letáku ODS zmíněná rekonstrukce autobusového nádraží). Zde je nutné si uvědomit, v čí kompetenci toto rozhodnutí je. Zcela jistě to není v kompetenci vedení společnosti (jednatelů), ale v kompetenci majitele. Tudíž je to na rozhodnutí rady města.

Zde bych rád upozornil, že rada města byla v posledních dvou volebních obdobích vedena ODS, a tudíž ODS prostřednictvím svých zástupců 8 let určovala strategii ČKRF!

Informace typu:

„...Občané a město nemají z nemovitostí spravovaných prostřednictvím ČKRF žádný finanční ani jiný užitek (Ing. Petr Kubal)...“

„...Kam mizí (skoro 19 mil. Kč)? ... společnost je z velké části „prozírá“ (Ing. Michal Sirový)...“

... jsou podle mne nekorektní a účelově vytržené z kontextu. Je mi opravdu líto, že ani zástupci města a dozorčí rady z ODS nevědí a nepublikují přesné a pravdivé skutečnosti,

zameňují význam některých pojmů. Bohužel je také velmi smutné, že tyto své názory konstruktivně a věcně neprezentují na půdě, kam tato diskuze patří (dozorčí rada společnosti nebo zastupitelstvo města), ale formou takovýchto výkřiků a letáků. Nabízí se otázka, proč? Jde o snahu konstruktivně svým názorem přispět ke směřování a fungování městské společnosti, nebo jde o populismus, překrucování faktů a v neposlední řadě o předvolební kampaň s cílem ČKRF mediálně poškodit? Odpověď bych nerad někomu vnucoval, ale předpokládám, že si každý udělá své vlastní názory.

Na závěr bych rád vám všem nabídl možnost mě kdykoliv kontaktovat. Rád veškeré dotazy k fungování a náplni ČKRF zodpovím stejně ochotně jako další dva jednatele a vedení firmy.

Ing. David Šindelář
jednatel ČKRF

Komentář předsedy DR ČKRF Ing. Jiřího Čtvrtníka

Za dozorčí radu se **distancujeme** od účelového prohlášení Ing. Michala Sirového, který bez konzultace se členy dozorčí rady ČKRF ve svém prohlášení poškozují kromě vlastního postavení v orgánu společnosti i dozorčí radu jako statutární orgán společnosti. Zároveň z titulu výkonu své funkce tímto účelovým prohlášením poškozují jméno společnosti a vystavuje se odpovědnosti za škodu způsobenou porušením právních povinností.

Za dozorčí radu prohlašuji, že svoji činnost vykonáváme v souladu s obchodním zákoníkem. Jako dozorčí rada dohlížíme na činnost jednatelů, provádíme kontrolní činnost a schvalujeme účetní závěrku. Z činnosti vedeme řádné zápisy a valné hromadě předkládáme zprávy o výsledcích činnosti. Kromě jiného předkládáme jednatelům a valné hromadě návrhy s opatřeními na snížení provozních nákladů společnosti, interních pravidel na zlepšení cash-flow společnosti a připomínky k ekonomice popř. realizaci jednotlivých projektů, které musí následně schválit rada města na valné hromadě.

Výše zmiňovaná částka cca 19 mil. Kč byla uvedena účelově bez rozlišení nákladů služeb pro město, výše tržeb a zisku.

Ing. Jiří Čtvrtník
Předseda DR

Výsadba zeleně v ulici Pod Kamenem v Českém Krumlově

Text Vlasta Horáková

V souvislosti s realizací sanace skalního masivu v ulici Pod Kamenem v Českém Krumlově byla provedena náhradní výsadba zeleně za porosty odstraněné v rámci stavby. V souladu se zásadou vysazovat náhradní zeď v lokalitě, kde došlo k ekologické újmě, bylo po dohodě s vlastníky pozemků vysazeno 55 stromů a 200 keřů podél chodníku spojujícího kruhový objezd U Trojice a most U Poráků.

Pro nově vzniklou alej byly navrženy 3 druhy stromů, neplodící kultivary jasanu, třešně ptačí a lípy srdčité. Vysazené kultivary dřevin jsou méně vzrůstné než základní druh, dosahují výšky kolem patnácti metrů, koruny jsou kompaktnější a stromy lépe snášejí zátěž městského prostředí. Jako doplňková zeď aleje a v místech, kde nemohly být vysazeny stromy, byly použity keře šerfku.

V návaznosti na náhradní výsadbu provedli majitelé přilehlých pozemků zdravotní a

pěstební probírku stávajících porostů, v rámci které byly odstraněny poškozené, nemocné a neperspektivní dřeviny tak, aby byl vytvořen potřebný prostor pro nové stromy.

Linie výsadby byla zvolena s ohledem k modelaci terénu (prudký svah) a dřeviny byly v naprosté většině případů vysazeny mimo ochranné pásmo kabelového vedení veřejného osvětlení, což potvrdilo i zaměření kabelu v terénu.

Vzhledem k dostatečnému prostoru s příznivým půdním profilem pro vytvoření kořenového systému stromů a vzdálenosti od chodníku je velmi nepravděpodobné prorůstání kořenů do ztuhlého, na zdroje živin a vody chudého, podloží komunikace. Použité méně vzrůstné kultivary lípy a jasanu, jejichž nadzemní i podzemní části nedosahují parametrů základního druhu, vytváří kulový a srdčitý kořenový systém, přičemž boční kořeny prvního řádu, zajišťující kotvení dřeviny na stanovišti,



si zachovávají pozitivní geotropismus, tj. řídí se gravitací a rostou směrem dolů.

O absenci negativního působení dřevin na komunikaci svědčí i dlouhodobá přítomnost vzrostlých dřevin původních druhů v lokalitě.

PLACENÁ INZERCE

**Bytový dům Pod Hrází
ČESKÝ KRUMLOV**

PROČ KOUPIIT BYT?

- výhodné ceny
- jediné nové byty v Č.K.
- výhodné hypot. úvěry
- ihned k nastěhování

Informace:
Hexadom spol. s r.o.
Mezi Vodami 205 - Praha 4
www.hexadom.cz tel. 721 70 60 20

Upozornění zdravotně postiženým občanům – držitelům zvláštního označení na motorové vozidlo O 1 (AA)

Text Ingrid Pechová

Označení na motorové vozidlo O 1 (AA) mohly osoby zdravotně postižené, které jej obdržely od příslušného obecního úřadu s rozšířenou působností (v tomto případě od Městského úřadu Český Krumlov – Odboru sociálních věcí a zdravotnictví) využívat do ukončení jeho platnosti, nejpozději do 31. prosince 2012.

Od 1. 1. 2013 je již zmiňované označení neplatné!

Proto je potřeba, pokud takové označení využíváte, provést jeho výměnu.

Městský úřad Český Krumlov – odbor sociálních věcí a zdravotnictví vydá na žádost držitele o výměnu neplatného zvláštního označení motorového vozidla platný parkovací průkaz O 7 (CC), který původní již neplatné označení nahradí.

Co je nutné předložit při výměně neplatného označení za nový parkovací průkaz:

- občanský průkaz
 - průkaz mimořádných výhod (ZTP, ZTP/P)
 - fotografii o rozměrech 35 x 45 mm, která odpovídá současné podobě
 - vrátit již neplatné zvláštní označení na motorové vozidlo O1
- Vzhledem k tomu, že jednou z náležitostí parkovacího průkazu je podpis držitele, je při jeho vydávání nezbytná osobní přítomnost žadatele. Další potřebné informace obdržíte přímo na Městském úřadě Český Krumlov, odboru sociálních věcí a zdravotnictví.

Projekt "Revitalizace areálu klášterů" úspěšně pokračuje

Text Martina Kubice



V květnovém čísle Novin města Český Krumlov pro rok 2012 jsme Vás informovali o základních údajích projektu **Revitalizace areálu klášterů Český Krumlov**, o hlavním cíli projektu a dále o činnostech, jež byly v rámci projektu uskutečněny od samého počátku do konce roku 2011. Nechyběly ani informace o plánovaných činnostech pro následující období. Nyní přinášíme další výčet událostí, jež se uskutečnily v období od ledna 2012 do ledna 2013.

I. etapa záchranného archeologického výzkumu

- v lednu 2012 byla ukončena I. etapa záchranného archeologického výzkumu (předstihová sondáž), předána byla investorská zpráva a fotodokumentace

Kontrola NKÚ

- od března do července 2012 - probíhala kontrola projektu Nejvyšším kontrolním úřadem. Během kontroly nebyla shledána v projektu žádná závažnější pochybení.

Monitorovací zprávy

- v lednu a červenci 2012 byla na Ministerstvo kultury předložena 3. a 4. etapová monitorovací zpráva projektu s žádostí o platbu včetně všech povinných příloh

Uskutečněná výběrová řízení

- Dodatečné služby - Zpracování projektové dokumentace opravy a rekonstrukce areálu klášterů Český Krumlov - část areálu Rytířského řádu Křižovníků s červenou hvězdou
- Dodatečné služby - Zpracování projektové dokumentace opravy a rekonstrukce areálu klášterů Český Krumlov - část bývalého

kláštera sv. Kláry

- Expertní poradenské služby v realizační fázi projektu
- veřejná zakázka malého rozsahu na zhotovitele cembala ukončena 9. 7. 2012 podpisem smlouvy o dílo s vítězným uchazečem panem Jiřím Vykoukalem
- v listopadu 2012 proběhly veřejné zakázky malého rozsahu na Zpracování studie provozně technických parametrů areálu klášterů - areál Klarisek (sv. Kláry) a areál Rytířského řádu Křižovníků s červenou hvězdou (dříve klášter minoritů). Pro areál Klarisek (sv. Kláry) byla podepsána smlouva o dílo s vítězným uchazečem spol. Masák & Partner, s.r.o., pro areál Rytířského řádu Křižovníků s červenou hvězdou byla podepsána smlouva o dílo s vítězným uchazečem spol. Projektový atelier pro architekturu a pozemní stavby spol. s r.o.
- veřejná zakázka malého rozsahu na Zpracování fotodokumentace areálu klášterů byla ukončena 14. 12. 2012 podpisem smlouvy o dílo s vítězným uchazečem Ing. Ladislavem Pouzarem. I. etapa zpracování fotodokumentace klášterů byla ukončena 15. 1. 2013 předáním dokumentů a DVD s fotografiemi stávajících stavů objektů
- Revitalizace areálu klášterů Český Krumlov - oprava a rekonstrukce areálu. 2. 1. 2013 - předána kompletní nadlimitní veřejná zakázka na stavební práce ke schválení na Ministerstvo kultury ČR

Programová náplň a libreta expozice

- po celé popisované období průběžně probíhala příprava programových činností partnerů projektu ve čtyřech tematických

oblastech: Historická umění a řemesla (partner projektu Městské divadlo Český Krumlov o.p.s.), Centrum barokní kultury (partner projektu Sdružení barokního souboru Hofmusici, o.s.), Muzeum středověký klášter (partner projektu Umělecká beseda Český Krumlov), Ateliéry a tvůrčí dílny (partner projektu Střední uměleckoprůmyslová škola sv. Anežky České)

- V prosinci 2012 byla předána finální verze libret expozic zpracovaná poskytovatelem expertních poradenských služeb.

Inženýring

- v rámci popisovaného období byl průběžně zajišťován inženýring Českokrumlovským rozvojovým fondem spol. s r.o. Předmětem poskytovaných služeb bylo zastoupení města Český Krumlov v řízení přípravy stavby v rámci projektu.

Plánované činnosti pro další období:

- dokončení výběrového řízení zhotovitele stavebních prací a zahájení stavebních prací
- pokračování přípravy výběrového řízení na restaurování nástěnných maleb a vyhlášení daného výběrového řízení
- příprava veřejné zakázky malého rozsahu na administrátora veřejných zakázek (II. etapa) příprava výběrového řízení na dodavatele technologií
- příprava výběrového řízení na dodavatele mobiliáře (nábytek a další)
- příprava výběrového řízení na dodavatele vybavení řemeslných dílen
- příprava výběrového řízení na dodavatele vybavení provozních dílen
- příprava výběrového řízení na dodavatele expozic (včetně replik a multimédií)
- příprava výběrového řízení na dodavatele zvukových a světelných zařízení
- pravidelné poskytování expertních poradenských služeb

K 31. lednu 2013 bylo v rámci projektu proinvestováno 19 160 678 Kč. Z této částky bylo celkem 18 014 363 Kč tzv. způsobilých výdajů, které jsou pokryty z dotace.

Aktuální informace jsou dostupné na webových stránkách

www.ckrumlov.cz/klastery.

Projekt Revitalizace areálu klášterů Český Krumlov je podpořen v rámci Integrovaného operačního programu, Oblasti intervence 5.1.



Spolufinancováno z prostředků ERDF. Šance pro Váš rozvoj.

Nová televize regionu - Českokrumlovská televize

Text Josef Pecl



Není to tak dlouho, co se mě jeden kamarád zeptal, proč jsme se pustili do projektu televize v době, kdy přibyla **spousta nových kanálů** a lidé mají mnohem větší výběr než dřív. Argumentoval tím, že si každý může pustit stanici podle svého gusta a vybrat si sport, zvířátka, nekonečné seriály nebo bulvár a tak pro nás nezbudou diváci. Dal jsem mu částečně za pravdu, ale nakonec jsme se shodli na tom, že celá ta široká nabídka má jednu jedinou chybu. Ukazuje místa a události, které se odehrávají někde jinde. Samozřejmě se na to všichni rádi díváme a díky opravdu široké nabídce odlišných programů si vybere skoro každý, ale televize, která **vysílá dění z místa, kde člověk žije, je něco úplně jiného.**

Nehledali jsme nic zázračně nového ani nejsme průkopníci neznámé věci. Lokální televizní stanice mají **dlouholetou tradici** po celém světě a důvody, proč jsme se pustili do našeho projektu, byly dva. Tím prvním bylo, že ve většině měst Jihočeského kraje regionální nebo městské televize dobře fungují a lidé je opravdu pravidelně sledují. Tím druhým důvodem byl fakt, že vznikla Regionální televize.cz, televizní stanice, která mediálně

propojuje všechny regiony České republiky a na jednom místě přináší **aktuální zpravodajství** ze všech obcí, měst a krajů naší země o společenském, ekonomickém, kulturním či sportovním dění. Poskytuje prostor pro lokální či regionální televize, to znamená, že se zde každá oblast, město a obec může **prezentovat** a přinášet divákům nejen **aktuální informace a zajímavosti z každodenního života**, ale také možnosti a nabídky jednotlivých regionů v oblasti turistiky a cestovního ruchu.

Podářilo se nám získat pro naši Českokrumlovskou televizi pravidelný blok v délce 15 minut, který je vysílán šestkrát denně. Tento blok bude obsahovat nejen aktuální reportáže z našeho města a regionu, ale i dokumenty a ohlédnutí za akcemi, které se zde konaly, návštěvy zajímavých osobností, míst, prezentace města a regionu. Naším hlavním cílem je **zdokumentovat všechny významné kulturní a společenské akce** a prostřednictvím celostátního vysílání tak informovat diváky jak z našeho kraje, tak i z celé České republiky. V průběhu roku se zde koná množství výjimečných a krásných akcí a celá řada z nich má úroveň a rozsah, který výrazně přesahuje **rámec malého okresního města**. Úkolem Českokrumlovské televize je všechny tyto

události zachytit a představit je prostřednictvím celostátního vysílání. Zároveň tím začne vznikat archivní fond-videokronika města, která je zachycením času a událostí, ve kterých žijeme.

Naše vysílání bude možné sledovat na stanici Regionální televize na satelitu Astra a internetu. V některých místech ČR již běží i na pozemním vysílání, a to například v Českých Budějovicích a Plzni. Seznam míst s pozemním vysíláním se ale stále rozrůstá. Naš program je tedy zaměřen nejen na oslovení domácích, ale i jako prezentace města a našeho regionu, protože naši televizi bude možné sledovat po celé republice.

Tento projekt je úplně nový. Regionální televize vysílá vlastně jen několik měsíců a my budeme **začínat v březnu**. Nemáme chuť vám ukazovat jen aféry, dohadování politiků, bulvár nebo nehody. Myslím, že těchto témat najdete na ostatních stanicích až dost.

Jsme „**vřidná**“ **domácí televize**, a pokud vás zajímá, co se děje okolo vás v místě, kde žijete, jsme také **VAŠE** domácí televize.

Více informací na: www.cktv.cz,
www.regionalnitelevize.cz.

Protipovodňová opatření

V návaznosti na setkání vedení města s občany na téma Protipovodňová opatření na řece Vltavě, konaném dne 5. února 2013 na Městském úřadě v Českém Krumlově, bychom rádi informovali občany, že k **odběru novinek ohledně povodňových a jiných krizových situací, včetně informací týkajících se protipovodňových opatření**, je možné se přihlásit na

www.ckrumlov.cz/mailforum.

Projekt Protipovodňová opatření na řece Vltavě bude dále pokračovat jednáním s vlastníky pozemků dotčených stavbou protipovodňových opatření. Jejich souhlas s projektem je nezbytným předpokladem k zahájení územního řízení, ve kterém budou respektována stanoviska dotčených orgánů (např. státní památkové péče) a vypořádány případné námitky či připomínky účastníků řízení, potažmo veřejnosti. Nelze vyloučit, že

v průběhu řízení dojde k úpravě již zpracované projektové dokumentace v návaznosti na výše uvedené.

K tomuto postupu město přistoupilo z toho důvodu, že **právě v rámci územního řízení lze objektivně a závazně zohlednit** již uvedené i dosud neuvedené argumenty široké veřejnosti a získat další informace, které občané na setkáních s vedením města požadovali.

Tiráž

Noviny města Český Krumlov. Noviny jsou zdarma vydávány a distribuovány ve městě Český Krumlov. Vychází měsíčně s výjimkou července. Číslo 02/2013 vyšlo 22. února 2013, uzávěrka byla 1. února 2013. Evidenční číslo MK ČR E 14614. Vydavatel město Český Krumlov, náměstí Svornosti 1, 381 01 Český Krumlov, IČ 245836. Příští vydání 22. března 2013 s uzávěrkou 1. března 2013.

Odpovědný redaktor: Olga Kneiflová, telefon 380 766 121, e-mail: noviny@ckrumlov.cz. Korektury: Lenka Nováková.

Grafická příprava: Dagmar Pešková.

Přispěli: Dalibor Carda, Jitka Zikmundová, Monika Petrů, Jan Lippl, David Šindelář, Jiří Čtvrtník, Josef Pecl, Martina Kubice, Ingrid Pechová, Vlasta Horáková

Foto: Lubor Mrázek, archiv města Český Krumlov, Libor Sváček

Nominace na Cenu města zasílejte do konce března

Do 31. března můžete nominovat své kandidáty na udělení Ceny města Český Krumlov za rok 2012. Náležitosti nominačního formuláře jsou zveřejněny na www.ckrumlov.cz/cenamesta. Vaše návrhy můžete zaslat přímo z webového formuláře nebo je doručit na adresu města Český Krumlov, oddělení kanceláře starosty, náměstí Svornosti 1, 381 01 Český Krumlov. Nominace může být sepsána volnou formou, musí však obsahovat tyto povinné údaje: jméno a adresu nominovaného kandidáta, zdůvodnění předkládaného návrhu, jméno a adresu navrhovatele. O udělení Ceny města Český Krumlov bude rozhodovat Zastupitelstvo města nejpozději na květnovém jednání (30. května).



info.fairtrade.net

Výstava Fair Flowers - květiny pro lidská práva

Město Český Krumlov Vás v rámci Fairtrade srdečně zve na výstavu Fair Flowers. Výstava probíhá od **11. 2. do 31. 3. 2013** v prostorách Městského úřadu Kaplická 439 v Českém Krumlově v úředních hodinách Městského úřadu. Při této příležitosti proběhne **5. března 2013 v 16.30 hod v zasedací místnosti Městského úřadu beseda** s Jiřím Silným z Ekumenické akademie v Praze a **promítání filmu** Kvetoucí obchod, holandský dokument o pěstování květin na farmách u jezera Naivasha v Keni.

Domy s pečovatelskou službou poskytují komplex sociálních služeb určených seniorům a chronicky nemocným občanům.

Pečovatelská služba poskytuje

- pomoc při zvládnání běžných úkonů péče o vlastní osobu
- pomoc při osobní hygieně nebo poskytnutí podmínek pro osobní hygienu
- poskytnutí stravy nebo pomoc při zajištění stravy
- pomoc při zajištění chodu domácnosti
- zprostředkování kontaktu se společenským prostředím
- a další

Služby jsou poskytovány denně od 7.00 hod. do 19.00 hod. v domácnosti uživatele.

Odlehčovací služba poskytuje seniorům a zdravotně postiženým občanům přechodné ubytování a péči tak, aby byl zachován v adekvátní míře dosavadní způsob života a zároveň zabezpečena ta část, která klienta znevýhodňuje.

Odlehčovací služba pomáhá

- překlenout období potřebné k umístění klienta do ústavního zařízení
- poskytnout úlevu rodinným příslušníkům
- překlenout nepříznivou bytovou situaci klienta

Telekontaktní tísňová péče

„Stačí pouze stisknout tlačítko.“

Automatický systém tísňového volání poskytuje 24 hodinovou, dlouhodobou a odbornou pomoc lidem, kteří zůstávají ve svém domácím prostředí, ale jsou v důsledku nemoci, vysokého věku, postižení a sociální osamělosti trvale či přechodně znevýhodněni.

Půjčovna kompenzačních pomůcek

Půjčovna je vybavena invalidními vozíky, chodítky, sedačkami do vany, toaletními křesly, polohovacími postelemi.



Kontakty

Domy s pečovatelskou službou, o.p.s.
Vyšehradská 260
381 01 Český Krumlov
www.dpskrumlov.cz
info@dpskrumlov.cz

Ředitelka: Bc. Ivana Ambrusová
Tel. 383 134 445
Mob. 736 634 490

Pečovatelská služba
Sociální pracovník: Mgr. Veronika Hadravová
Tel. 380 716 342
Mob. 736 634 491

Telekontaktní a tísňová služba
Sociální pracovník: Bc. Anna Litvanová, Dis.
Tel. 380 712 370
Mob. 736 634 493

Půjčovna kompenzačních pomůcek
Provozní: Věra Cáblová
Tel. 380 712 890

Provozní doba

Pondělí a středa 7.00 hod. – 17.00 hod.
Úterý, čtvrtek a pátek 7.00 hod. – 15.30 hod.